



2024年3月吉日

お客様各位

ANA クラウンプラザホテル札幌 総支配人

地下1階「和食處雲海」個室工事のお知らせ

平素は当ホテルをご利用頂き、誠にありがとうございます。

この度下記の通り、店内一部改修工事を実施いたします。

お客様には大変ご迷惑をおかけいたしますが、何卒ご了承賜りますようお願い申し上げます。

記

1. 改修期間 2024年4月9日（火）～4月22日（月）
2. 工事範囲 地下1階「和食處雲海」個室
※個室以外は通常通りご利用いただけます。

以上

B1F Japanese Restaurant Unkai Notice of private room renovation work

Thank you for staying our hotel.

As follows, we will carry out renovation work on part of the store.

We apologize for any inconvenience this may cause and thank you for your understanding.

【Schedule】

Date : April 9th, 2024~ April 23th, 2024

Construction site : B1F Japanese Restaurant “Unkai” some private rooms

※Except for private rooms, we are open as usual.

General Manager

2024년 3월

고객 여러분

ANA 크라운 플라자 호텔 삿포로 총지배인

지하 1 층 「일식 운카이」 개별실 개수 공사 안내

항상 저희 호텔을 이용해 주셔서 진심으로 감사드립니다.
아래와 같이 가게 내 일부 개수 공사를 진행합니다.
고객님 불편을 끼쳐 드려 대단히 죄송합니다. 양해하여 주시기를 부탁드립니다.

안내

1. 개수 기간 2024년 4월 9일(화) ~ 4월 22일(월)
2. 공사 범위 지하 1 층 「일식 운카이」 일부 개별실
※개별실 이외는 정상 영업 하고있습니다.

이상

地下 1 层【和食處云海】的装修工程通知。

您好！感谢您使用我们的酒店。
近日将于下记期间实施店内部分设施的修缮工事。
对于在此期间给各位客人带来的诸多不便，我们深表歉意还望各位客人包涵理解。

通知

1. 装修期：2024年4月9号（周二）至2024年4月22号（周一）
2. 施工范围：地下1层【和食處云海】部分包间
※除私人房间外，它是开放的